

# **42. Delegiertenversammlung des Eidg. Verbandes der Uebermittlungstruppen in Locarno = 42e Assemblea ordinaria de delegati dell'Associazione svizzera delle truppe di trasmissione al Locarno**

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen**

Band (Jahr): **43 (1970)**

Heft 4

PDF erstellt am: **23.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



La sezione Ticino dell'Associazione svizzera delle truppe di trasmissione ha l'onore di organizzare quest'anno l'assemblea generale dei delegati.

L'autorità cantonale porge il più cordiale benvenuto ai partecipanti che nel Ticino converranno dalle diverse parti della Svizzera. Sappiamo quale è l'importanza che nell'organizzazione dell'esercito riveste il corpo delle truppe di trasmissione. Lo svolgimento di compiti che allo stesso sono assegnati richiede, per il continuo sviluppo della tecnica, per il conseguente continuo rinnovo dell'equipaggiamento tecnico, una particolare formazione e istruzione, e sicuramente si avvantaggia di un interesse manifestato anche nella vita civile.

Pertanto un riconoscimento deve essere espresso all'Associazione svizzera delle truppe di trasmissione per l'attività che essa svolge, alla quale dignitosamente partecipa il gruppo ticinese.

Esprimo l'augurio per un incontro che fruttuosamente si inserisca negli sforzi per il raggiungimento delle finalità dell'associazione. Vi aggiungo l'augurio che l'incontro possa anche servire sul piano di una sempre migliore conoscenza del Ticino e dei suoi problemi in seno alla Confederazione.

dott. Argante Righetti  
Direttore del Dipartimento militare  
del Cantone Ticino

## Programm

## Programme

## Programma

### Samstag, 9. Mai 1970

- 10.00 Sitzung des ZV  
12.00 Mittagessen ZV und OK/DV  
14.00 Präsidentenkonferenz  
Damen- und Gästeprogramm  
17.30 Treffpunkt mit Damen und Gästen  
Zimmerbezug  
19.00 Nachtessen  
21.00 Unterhaltungsabend  
22.00 Schluss

### Samedi 9 mai 1970

- Séance du CC  
Dîner du CC et CO/AD  
Conférence des Présidents  
Programme Dames et Invités  
Rendez-vous avec dames  
Prise des chambres  
Souper  
Soirée récréative  
Fin de la soirée

### Sabato 9 maggio 1970

- Seduta CC  
Pranzo CC e CO/AD  
Conferenza Presidenti  
Programma per Signore e Invitati  
Ritrovo con le Signore  
Presa delle camere  
Cena  
Serata ricreativa  
Fine della serata

- Consiglio comunale Locarno  
Albergo dell'Angelo Locarno  
Consiglio comunale Locarno  
Albergo Muralto in Muralto  
Hôtels  
Albergo dell'Angelo Locarno  
Albergo dell'Angelo Locarno

### Sonntag, 10. Mai 1970

- 08.00 Katholischer Gottesdienst  
09.15 Presseempfang  
10.00 DV  
Damenprogramm  
11.30 Aperó mit den Damen  
13.00 Mittagessen  
14.45 Offizieller Schluss  
15.32 Abfahrt der Züge nach Zürich und Basel

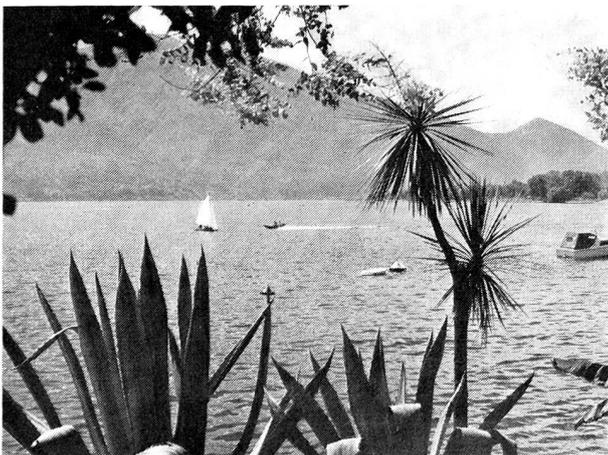
### Dimanche 10 mai 1970

- S. Messe (cath.)  
Conférence de presse  
AD  
Programme pour dames  
Apéro avec les Dames  
Dîner  
Clôture officielle  
Départ des trains avec wagons directs pour Zurich et Bâle

### Domenica 10 maggio 1970

- S. Messa (catt.)  
Conferenza-stampa  
Assemblea delegati  
Programma per le Signore  
Aperitivo con le Signore  
Pranzo  
Chiusura ufficiale  
Partenza treni con carrozze dirette per Zurigo e Basilea

- Chiesa S. Vittore Muralto  
Sala conferenze Sopracenerina  
Sala conferenze Sopracenerina  
Castello Visconti Locarno  
Albergo Muralto in Muralto  
Albergo Muralto in Muralto  
Stazione SBB/CFF Locarno



Locarno, Südschweiz, 200 m ü. M.

Subtropische Vegetation an der Seepromenade der Gartenstadt Locarno am Lago Maggiore. Wegen ihrer Blütenpracht (ab Mitte März: Kamelien, Mimosen, Azaleen, Glyzinen, Magnolien; später Rosen, Oleander, Olea fragrans usw.) und ihres milden Klimas ist die Frühlingssaison in dieser südlich gelegenen, sonnigen Region besonders zu empfehlen.